

大年初一，中國功夫再現 NBA 大舞臺

丁曉文、殷余民 APAPA 俄亥俄

1. 長城篇

**大年初一話拜年：
亥年晦起添福至，
福運迎春來**

——長城武術隊參加克城騎士主場賽前表演

“一元復始，萬象更新。”對於全球華人來說，拜年這項延續千年的傳統習俗，至今仍然是農曆大年初一不可或缺的一件大事。2月5日，從下午3點起，11歲的Sophia就在不停地望向學校的挂鐘：爸爸怎麼還不來接我呢？——原來，今天她要參加一項特殊的拜年活動，作為長城中文學校武術隊的一員，參加晚7點在克利夫蘭速貸球館舉行的騎士對凱爾特人籃球賽的賽前表演。

和 Sophia 一起登場的，是由 32 名長城中文學校學生和 14 名西湖中文學校學生組成的聯合表演隊。他們中最小的 4 歲，最大的 16 歲，換上統一的正紅色武術服，手上握着演出用的武術道具，小小的個頭卻精氣神十足。“我原來只會打拳的，今年我可以表演棍了呢。”Sophia 難掩臉上的興奮，雖然跟着曹勇老師學習武術的時間不長，但她對自己的成



2019年2月5日是大年初一，當天晚上，長城教育中心與西湖中文學校聯合武術隊共四十多名小朋友登上 NBA 騎士隊球場表演中國功夫慶祝中國年。

這是一場克里夫蘭騎士隊和波士頓凱爾

特人隊之間的常規賽，去年東部決賽兩隊再次相遇，引人關注。武術隊在賽前上場表演三分鐘，精彩的表演引起陣陣喝彩，可愛的小朋友讓場上的 NBA 球星們連連稱讚。下面是來自長城和西湖的兩篇關於這次活動的報道。

長進步非常滿意，“以後我還能表演更多的。”5點45分時，在球館南門集合完畢的孩子們放開父母牽着的手，迎着或大或小的相機鏡頭，在工作人員和學校老師的帶領下進入球場。場館四下早已挂起慶祝己亥豬年的主題圖片，到處可見的中國元素輪番在大屏幕上播放，吸引了無數人關注的目光。事實上，海外漂泊的華人都能從各種細節感受到，美國的中國年味近年來是越來越濃了，中國春節的元素正作爲中國文化的一部分傳播到更遠的地方，得到更多的人的理解與認同。

6點30分，旌旗動，鑼鼓喧，令行起。不論年齡大小，所有孩子都斂起了嬉笑頑皮，稚嫩的臉上帶着認真與從容。表演融合了旗、鞭、拳、長棍、樸刀、雙節棍等多種有代表性的武

術項目，向觀眾展示了中華武術的雄風。舞臺上，飄逸瀟灑的旗幟、虎虎生風的猴棍、剛健有力的刀鋒、剛中帶柔的鞭法，身法如秀的拳術，着實一場精彩的武術盛宴，引來觀眾陣陣喝彩。

短短3分多鍾的演出，背後是連續多年的勤苦練習，是學生、老師和家長共同的努力和付出。雖然這是長城中文學校第二次以參加球館新年賽前表演的形式向克城的廣大華人拜年，但所有人都給予了十二分的熱情。早在幾個月前，領隊的曹老師就和學校負責人馬老師一起一遍遍敲定演出的內容和服裝，並舉行了多次分練與合練。家長志願者們給了學校很大的幫助，在他們的支持之下，這些生在美國說着生澀漢語的孩子，以

武爲“媒”，打開了瞭解中華武術、感知中國精神、體味中華之美的大門。小小年紀的他們，能正視自己的黃膚黑髮，並勇敢地向世人展示中國文化的博大精深與獨特魅力。這是長城中文學校自創始以來一直秉持的教育教學理念，並作爲日後長久的奮鬥目標。而他們的演出活動，又能讓更多外國觀衆瞭解中國文化和中國武術精神。在內容豐富、編排精緻的多種展示方式下，許多美國人對春節的傳統活動日漸瞭解，並主動與當地華人一道慶祝中國春節。

表演結束後拿到了新春禮物

球賽過半時，所有參加賽前表演的孩子們都獲得了與球員 High Five(舉手擊掌)的難得機會，直到回家路上，都難掩興奮之情。很多孩子圍着曹老師問自己什麼時候可以舞旗，酷酷地第一個出場——“也許明年吧，等你們長了個。”



家长志愿者

文/丁曉文

圖/学生家长

表演结束与曹勇老师合影



組織的西湖跟長城聯合功夫隊 40 多位小朋友開場的中國功夫表演算是一個亮點。

除了開場的功夫表演，今年還增加了讓孩子們中場休息時到球場上跟球星們擊掌這個福利。球隊給孩子們準備了球衣，還每人發了一個玩具小豬。孩子們非常興奮，有家長說自己孩子是抱着玩具小豬睡着的。

由於詹姆斯離開，騎士隊實力下降很多，目前戰績不佳，這場比賽最終 96:103 惜敗。但是這沒有影響大家的心情。球場上諸多的中國元素，讓到場的觀眾感覺既新鮮，又快樂：中場兩個中國女孩高難度的雜技表演，騎士啦啦隊的蔡依林旗袍舞，中國特色的慶祝標語，火紅的窗花裝飾。。。電視大屏幕上介紹球員都是中文，兒子在旁邊問奶奶那些字怎麼念。

這次活動由克城名人老章內部牽線，歸

功於長城負責人馬曉雪和西湖聯繫人秀蘭的通力合作，以及家長們的積極配合。小朋友們平時的刻苦訓練和場上的精彩表演是活動成功的保障。最大的功臣當屬武術老師曹勇，在短短幾周內，把兩個學校的小朋友組合到一起，並且把節目剪裁壓縮到三分鐘之內，又不失中華武術之精髓。

去年(2018)是我們第一次嘗試到騎士隊球場表演，今年我們西湖人數更多(14 個表演的小朋友，加上圍觀的家人，西湖共 58 人，加上長城的 90 多人，總人數 150)，跟長城統一服裝，效果更好了。希望明年我們更多人去，也希望騎士隊到時候能強起來！

(文中所有照片來自學生家長)



2. 西湖篇： 精彩的功夫表演， 歡樂的中國新年

大年初一晚上，我和全家(除了在外地上學的女兒)早早出去吃飯，然後帶着我媽和兒子去看了一場 NBA 騎士隊跟波士頓的比賽，慶祝中國新年。沒有了大牌明星詹姆斯，我們

